



Die Kommandanten des Unterabschnitts Gmünd: Unterabschnittskommandant Reinhard Czuchal, Prim. Dr. Michael Böhm (Gmünd), Werner Fillek (Eibenstein) sowie Michael Sohr (Breitensee).

FEUERWEHREN: KOMMANDOS IN DEN FEUERWEHREN GEWÄHLT

Aufgrund der Corona-Pandemie fanden die Wahlen bei den Freiwilligen Feuerwehren der Stadt Gmünd, Gmünd-Breitensee sowie Gmünd-Eibenstein unter hohen Sicherheitsauflagen statt. Als Vorsitzende fungierte bei den Wahlen in den drei Gmünder Freiwilligen Feuerwehren Bürgermeisterin Helga Rosenmayer.

In den Freiwilligen Feuerwehren Gmünd und Breitensee wurden die

Kommandanten in ihren Ämtern bestätigt. Zum neuen Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Gmünd-Eibenstein wurde Werner Fillek gewählt.

Bürgermeisterin Helga Rosenmayer: „Unsere Feuerwehren stehen für Sicherheit, Zusammenhalt und Unterstützung für unsere Bevölkerung. Ich danke allen, die sich in den Feuerwehren bereitwillig und tagtäglich in den Dienst unserer Bevölkerung stellen.“ <<

INFORMATION

ZU IHREN AMTSWEGEN IM STADTAMT GMÜND

Das Stadtamt Gmünd hat zu den Parteienverkehrszeiten wie gewohnt für Sie geöffnet.

**Wir bitten Sie jedoch um vorherige Terminvereinbarung bzw. Anmeldung Ihres Besuches:
Tel.Nr. 02852/52506.**

Parteienverkehr:

Mo - Fr: 08:00 - 12:00 Uhr
Di (zusätzlich): 13:00 - 17:00 Uhr



Das Kommando der Freiwilligen Feuerwehr Gmünd-Breitensee wurde in ihren Ämtern bestätigt.



Als neuer Kommandant wurde Werner Fillek im Rahmen der Mitgliederversammlung gewählt und angelobt.

WAHLEN UNTER STRENGEN HYGIENEMASSNAHMEN

Alle fünf Jahre schreiten die Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehren zur Wahlurne, um ihre Kommandos zu wählen. In diesem Jahr musste dies Ende Jänner unter strengen Hygienevorschriften erfolgen. Die Freiwillige Feuerwehr der Stadt Gmünd hielt die Wahl in der Feuerwehrzentrale ab, die Feuerwehren von Breitensee und Eibenstein wichen auf den Sitzungssaal des Gmünder Stadtamtes aus.

Wahlberechtigt bei den Feuerwehrwahlen waren alle aktiven Feuerwehrmitglieder ab dem 15. Lebensjahr (Aktive) sowie auch die Mitglieder der Reserve. Das sind jene über 65 Jahre. Nicht wahlberechtigt sind Mitglieder der Feuerwehrjugend.

Das Kommando der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Gmünd:

Kommandant HBI MR Prim. Dr. Michael Böhm und Kommandantstellvertreter HBI Reinhard Czuchal wurden in ihren Ämtern wiedergewählt, auch OV Christian Antoni (Leiter des Verwaltungsdienstes), V Thomas Schulner (Stellvertreter des Leiters des Verwaltungsdienstes) und V Daniel

Höfenstock (Gehilfe des Leiters des Verwaltungsdienstes im BFK) wurden in ihren Funktionen bestätigt.

Das Kommando der Freiwilligen Feuerwehr Gmünd-Breitensee:

Im Kommando der Feuerwehr Breitensee wurden alle Personen in ihren Ämtern wiedergewählt bzw. bestätigt. Als Kommandant wurde Michael Sohr, als sein Stellvertreter Heribert Hohenbichler jun. wiedergewählt.



Zum Verwalter wurde Josef Rossmannith bestellt.

Das Kommando der Freiwilligen Feuerwehr Gmünd-Eibenstein:

Der bisherige Kommandant-Stellvertreter Werner Fillek wurde zum neuen Kommandanten in Eibenstein gewählt. Ebenso wurde der bisherige Kommandant Christian Fiala zum Stellvertreter gewählt und das Kommando mit der Bestellung von Verwalter Josef Hofmann komplettiert. «



In der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Gmünd wurde das bewährte Team im Feuerwehrkommando in ihren Ämtern wiedergewählt und angelobt.



Liebe Gmünderinnen und Gmünder!

Die Gemeinden sind die erste und wichtigste Anlaufstelle für die Bürgerinnen und Bürger. Gerade in Zeiten großer Herausforderungen kommt ihnen eine zentrale Rolle zu. Das haben wir in den vergangenen Monaten ganz deutlich gemerkt. Unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter haben im vergangenen Jahr Großartiges geleistet. Sie haben sich trotz der Umstände stets ein offenes Ohr bewahrt und die Unterstützung für

VORWORT DER BÜRGERMEISTERIN

die Bürgerinnen und Bürger unserer Stadt an die erste Stelle gestellt. Ich möchte allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Stadtgemeinde Gmünd dafür sehr herzlich danken!

Unsere Gemeinden haben in den vergangenen Monaten viele neue Erfahrungen gemacht. Als Organisatoren der Covid-19-AntiGen-Teststationen liegt seit Dezember zusätzlich ein unglaublicher Aufwand auf den Schultern der Kommunen. Gerade hier zeigt sich das gute Miteinander in unserer Stadt: Freiwillige Mitarbeiter aus der Bevölkerung arbeiten mit verschiedenen Organisationen zusammen, um diese Aufgabe zu bewältigen. Diese Bereitschaft ist für mich bewundernswert, sie macht mich stolz und zeigt, dass wir in Gmünd das gute Miteinander und den Zusammenhalt wirklich leben. Vielen Dank für dieses großartige Zeugnis gelebten Zusammenhalts!

» Gerade in Zeiten großer Herausforderungen kommt den Gemeinden in unserem Land eine zentrale Rolle zu. « Bgm. Rosenmayer

Ende Jänner fanden die Wahlen der Kommandos der Freiwilligen Feuerwehr in der Stadt Gmünd statt. Ich möchte an dieser Stelle allen danken, die sich durch ihre Bereitschaft und ihr Ja zur Verantwortung so selbstlos in den Dienst der Allgemeinheit stellen. Die Feuerwehren sind ein unverzichtbarer Bestandteil unserer Gesellschaft. Sie sorgen für Sicherheit und sind immer da, wenn Menschen in Not sind und Hilfe benötigen. Das vergangene Jahr war für die Mitglieder der Feuerwehren alles andere als leicht. Herzlichen Dank für die Flexibilität, die Ausdauer sowie das große Risiko, dass die Mitglieder der Feuerwehren tagtäglich auf sich nehmen!

Helga Rosenmayer

Ihre
Bürgermeisterin
Helga Rosenmayer

UNSER GMÜND. UNSERE GEMEINDE.

WISSENSWERTES AUS DEM RATHAUS: COVID-19-ANTIGEN-TESTUNGEN IN DER STADT GMÜND

Am 12. und 13. Dezember 2020 sowie am 16. und 17. Jänner 2021 fanden in der Stadt Gmünd die AntiGen-Massentestungen statt, bei denen an jedem Wochenende rund 1.900 Testungen durchgeführt wurden. Am Dienstag, dem 26. Jänner 2021 haben schließlich die regelmäßigen Testungen in der Stadtgemeinde Gmünd ihren Betrieb aufgenommen. In den ersten beiden Wochen wurden dabei rund 300 Testungen pro Tag durchgeführt, nach den Lockerungsmaßnahmen Anfang Februar stieg die Nachfrage auf zeitweise rund 900 Tests an. Derzeit sind drei bis vier Teststraßen im Palmenhaus in Betrieb. Die Durchführung wird vor allem durch freiwillige Mitarbeiter aus der Bevölkerung, Mitarbeitern des Roten Kreuzes sowie bis 20. Februar 2021 mit Mitarbeitern des Bundesheeres gewährleistet. «





KURZNOTIZ

CORONA-ANLAUFSTELLE

Für Menschen, die keine Hilfestellung durch Angehörige haben und dringende Hilfe benötigen, steht die Stadtgemeinde Gmünd in Zusammenarbeit mit den Mitarbeitern der Ortsgruppe des Zivilschutzverbandes unter der Telefonnummer 0664/8542040 als Anlaufstelle zur Verfügung.



Sollten Sie anderen Menschen Hilfe anbieten wollen und selbst nicht zur Risikogruppe gehören, können Sie sich mit Ihren Kontaktdaten unter 0664/8542040 täglich zwischen 8:00 und 12:00 Uhr melden. <<

BLUMENSCHMUCKAKTION 2021

Die Stadtgemeinde Gmünd führt auch im heurigen Jahr wieder die Aktion „Gmünd im Blumenschmuck“ für ihre Bewohner durch und übernimmt dabei 10 Prozent der Kosten, die den Teilnehmern durch den Pflanzenankauf entstehen.

Die zum Versetzen der angekauften Pflanzen benötigte Erde kann kostenlos bei der jeweiligen Gärtnerei abgeholt werden. Der Bestell- bzw. Bezugsschein wird in der April-Ausgabe der „Gmünder Stadtnachrichten“ abgedruckt. Dieser ist auszufüllen und im Bürgerservice abzugeben und bestätigen zu lassen. Die bestellten Pflanzen können

anschließend bei den teilnehmenden Gmünder Gärtnereibetrieben gegen Vorlage des Bezugsscheines abgeholt werden. Bürgermeisterin Helga Rosenmayer freut sich wieder auf zahlreiche Teilnehmer: „Jeder Hausbesitzer und Wohnungsinhaber trägt maßgeblich dazu bei, dass wir uns in unserer Stadt so wohl fühlen. Das wollen wir natürlich unterstützen.“ <<





Da für mich:

Seit 4. Jänner 2021 sind ausgewählte ÖBB Tickets am **Stadtamt Gmünd** (Rathaus, Schremser Straße 6) erhältlich.

Buchbar sind z.B.:

- ÖBB Standardtickets und Verbundtickets
- ÖBB Sparschiene International
- Gruppenermäßigungen
- ÖBB **ÖSTERREICHCARD**, ÖBB **VORTEILSCARD**
- Reisen in unsere Nachbarländer

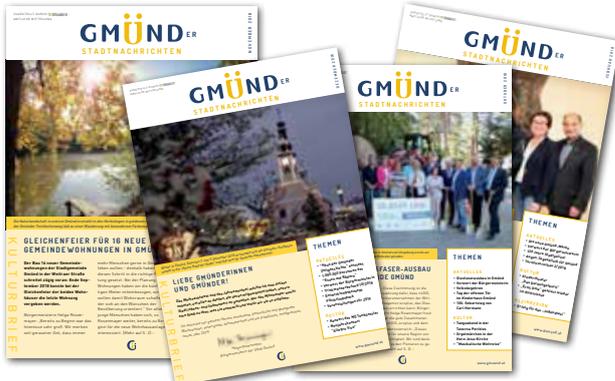
Öffnungszeiten:
Montag, Mittwoch – Freitag 08:00 – 12:00
Dienstag 08:00 – 12:00, 13:00 – 17:00

Weitere Infos finden Sie unter oebb.at

INSERIEREN IN DEN

GMÜND^{ER}

STADTNACHRICHTEN



Auflage: 4.000 Stück
 Erscheinung: 10 x pro Jahr
 (Sommerausgabe Juni/Juli/August)

KONTAKT & BUCHUNG
 Harald Winkler
 Tel.Nr.: 02852/52506-207
 E-Mail: harald.winkler@gmuend.at



START FÜR DORF- UND STADTERNEUERUNG IN GMÜND

Die Stadtgemeinde Gmünd und ihre Katastralgemeinden sind Anfang des Jahres in das Pilotprojekt „Stadterneuerung XL“ des Landes Niederösterreich gestartet. Erstmals nehmen eine Stadt und alle Katastralgemeinden an einem gemeinsamen Prozess teil. Mit der Beteiligung der Bevölkerung sollen während der vierjährigen Prozessphase Förderprojekte umgesetzt werden.

Bürgermeisterin Helga Rosenmayer freut sich auf den nun gestarteten Prozess: „Wir wollen in den kommenden Jahren unter Einbeziehung der Ideen und Wünsche der Bürgerinnen und Bürger unsere Stadtgemeinde Gmünd noch lebenswerter machen.“ Im April soll mit einer Umfrage die Bevölkerung eingeladen werden, ihre Anliegen im Rahmen des Stadterneuerungsprozesses einzubringen. Die Ergebnisse dieser Befragung, die

sowohl online als auch in gedruckter Form vorliegen wird, sollen in die Konzepterstellung sowie die Auswahl von förderfähigen Projekten einfließen. „Wir wollen dabei aber auch grundsätzliche Themen abfragen und allen Gmünderinnen und Gmündern die Möglichkeit geben, sich einzubringen und uns zu sagen, wo der Schuh drückt.“ Begleitet wird dieser Prozess durch die Regionalberaterin von

NÖ.Regional, Theresa Gerstorfer. Sie wird in den kommenden vier Jahren den gesamten Prozess von der Leitbilderstellung bis zur Umsetzung von Projekten unterstützen. Sie freut sich auf die Zusammenarbeit mit der Stadtgemeinde und der Bevölkerung: „Jede Idee und Meinung zählt. Auch wenn es nicht möglich sein wird, alle Projekte umzusetzen, behalten wir diese dennoch im Hinterkopf.“ «



Auftakt zur Stadterneuerung XL in Gmünd (von links): Vizebürgermeister Hubert Hauer, Harald Winkler, Bürgermeisterin Helga Rosenmayer, Regionalberaterin Theresa Gerstorfer sowie Stadtamtsdirektor Horst Weilguni.

UNSER HISTORISCHES GMÜND



VOR 110 JAHREN WURDE DIE FRIEDENSKIRCHE ERBAUT

Die Evangelische Friedenskirche wurde 1910/1911 nach einem Entwurf des Architekten Clemens Kattner errichtet, der auch die Pläne für die evangelischen Kirchen Innsbruck, St. Veit an der Glan und Spittal an der Drau erstellte. Am 24. September 1911 wurde die evangelische Friedenskirche in Gmünd feierlich eingeweiht. Das Bild zeigt zwei Ansichten des Entwurfs des Architekten Clemens Kattner. «



AUS DEM GMÜNDER STADT- UND GEMEINDERAT

Das Land Niederösterreich hat für die Zeit der Corona-Pandemie die Möglichkeit geschaffen, Sitzungen des Stadt- und Gemeinderates im Umlaufwege durchzuführen. Diese werden mit einer Abstimmungsfrist ausgeschrieben, die Beschlussfassung erfolgt schriftlich durch jeden Mandatar. In der Stadtratssitzung zwischen 8. und 12. Februar 2021 sowie in der Gemeinderatssitzung zwischen 15. und 19. Februar 2021 wurden u.a. folgende Beschlüsse gefasst:

ÜBERTRAGUNG VON FRIEDHOFSARBEITEN

Die Stadtgemeinde Gmünd ist als Rechtsträger des Gmünder Friedhofes für die Erledigung sämtlicher Friedhofsarbeiten verantwortlich

KURZNOTIZ

HEIZKOSTENZUSCHUSS: VORANMELDUNG ERBETEN!

Der Heizkostenzuschuss ist bis zum 30. März 2021 (einlangend) beim Gemeindeamt zu beantragen, die Auszahlung erfolgt durch das Amt der NÖ Landesregierung. Bei der Beantragung ist die E-Card vorzulegen.

Der Gemeinderat hat einen zusätzlichen Heizkostenzuschuss von € 50,-- pro Haushalt beschlossen. Die Auszahlung erfolgt automatisch nach dem Ende der Antragsfrist für den Zuschuss des Landes. Wir ersuchen vor der persönlichen Antragsstellung unbedingt um telefonische Terminvereinbarung (Tel.Nr. 02852/52506-130). «

und hat daher Sorge zu tragen, dass dafür entweder entsprechendes Personal zur Verfügung gestellt wird oder diese Arbeiten an Dritte vergeben werden. Derzeit werden sämtliche Arbeiten durch Gemeindegewerkschafter zur vollsten Zufriedenheit erledigt. Um Engpässe zu vermeiden bzw. so kostengünstig wie möglich abzufedern wird nunmehr die Städtische Bestattung Gmünd beauftragt, diese Arbeiten im Vertretungsfall mit den Mitarbeitern der Städtischen Bestattung Gmünd zu erledigen und die dabei anfallenden Kosten mit der Friedhofsverwaltung abzurechnen.

ARBEITSVERGABE FÜR DEN BAUMKATASTER

Der Baumbestand im Schloßpark und im Flüchtlingspark wurde in

den Jahren 2013 und 2014 in einen Baumkataster, verfasst vom Landschaftsplaner DI Franz Grossauer, aufgenommen.

Im Zuge von laufenden Sichtkontrollen und insbesondere aufgrund der Entwicklungspläne für den Schloßpark und Flüchtlingspark, verfasst von DI Franz Grossauer, ist es nunmehr notwendig, eine wiederkehrende Baumbegutachtung durchzuführen, insbesondere deswegen, weil diese Bäume in stark frequentierten Bereichen situiert sind und daher zu einer Gefährdung der Besucher führen könnten.

Diese wiederkehrende Baumbegutachtung im Gmünder Schloßpark und im Flüchtlingspark wurde an Landschaftsplaner DI Franz Grossauer um € 7.440,00 inkl. USt. vergeben. «

MOTORIK IM KINDERHAUS GMÜND

Das Team des Gmünder Kinderhauses konnte in den vergangenen Wochen mit selbstgemachten Motorik-, Farben- und Legespielen den Kindern große Freude machen.

Leiterin Anita Koppensteiner: „Das Thema Winter eignet sich großartig



dazu, so kann man mit einfachen Dingen Kinder begeistern!“

Das Kinderhaus Gmünd bietet eine umfassende Betreuung von Kindern ab dem 1. Lebensjahr. Für berufstätige Eltern wird auch eine Ganztagesbetreuung angeboten.

Anmeldung und Informationen zum „Kinderhaus Gmünd“:

Kinderhaus Gmünd
Weitraer Straße 104
3950 Gmünd

Tel.Nr. 0664/8599522

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag
von 7:00 bis 17:00 Uhr

Mittagessen: € 3,25. «



ZIVILSCHUTZ: „FÜREINANDER NÖ“

Derzeit wandert ein Info-Ständer durch den Bezirk mit Informationsmaterial zur Aktion „Füreinander Niederösterreich“.

Die Aktion „Füreinander Niederösterreich“ wurde vom NÖ Zivilschutzverband und dem NÖ Jugendrat ins Leben gerufen, um die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in unseren Betreuungszentren zu entlasten und um ihnen und den Bewohnern Sicherheit zu geben.

Auch im Bezirk Gmünd engagieren sich seit November zahlreiche Ehrenamtliche in diesem Dienst in den Landespflegeheimen. Organisiert wird die Aktion vom NÖ Zivilschutzverband, dem NÖ Jugendrat und der Landesgesundheitsagentur. Gesucht werden für die Unterstützung beim Besuchermanagement freiwillige Helfer. Unter www.fueineinanderniederösterreich.at kann man sich informieren und ganz einfach anmelden. «



Infokampagne von „Füreinander Niederösterreich“ im Stadtamt Gmünd (von links): Bürgermeisterin Helga Rosenmayer, Vizebürgermeister Hubert Hauer, Zivilschutz-Ortsleiter DI (FH) Michael Prinz sowie Zivilschutz-Bezirksleiter René Schreiber.

STRASSENAMEN

Färbereiweg

Der Färbereiweg führt entlang des Standorts der Firma TVG, an dem sich seit Beginn der 1920er-Jahre der Betriebsstandort der Färberei Arthur Heinisch befunden hat. Die Familie Heinisch kann auf eine lange Färberei-Tradition zurückblicken. Bereits 1629 gründete Johann Heinisch eine Färberei in Lobenstein (Österreich-Schlesien). Im Jahr 1849 errichtete sein Nachkomme Franz Heinisch einen Färber- und Druckereibetrieb in Neubistritz. «



GMÜND-APP

Jetzt kostenlos heruntergeladen!

GEM 2GO

Available on the App Store

GET IT ON Google Play

Scan mich



STILLBERATUNG: ANGEBOT IN GMÜND WIEDER DA!

Die Stillberatung des Landes NÖ findet zwei mal im Monat statt. Jeden zweiten und vierten Mittwoch im Monat wird von 10:00 bis 11:00 Uhr das Angebot in der ElternKind & Ergotherapie Praxis in Gmünd-Großeibenstein, Breinleiten 18, angeboten.

Die Stillberatung ist Bestandteil der Mutter-Eltern-Beratung in Niederösterreich, die unverändert in der Ordination des Gmünder Kinderarztes Dr. Andreas Helfert



stattfindet. Die Mutter-Eltern-Beratung findet jeden zweiten Mittwoch im Monat statt. Nähere Infos erhalten Sie auch unter 02852/54277.

Die Stillberatung wird von den Stillberaterinnen Karin Opelka und Ulrike Schuster in Form von Einzelberatungen durchgeführt. Ende des Jahres wird dieses Angebot ins neue Gesundheitszentrum übersiedeln und dort zeitlich abgestimmt mit der Mutter-Eltern-Beratung angeboten. Eine Anmeldung ist für das niederschwellige Angebot nicht notwendig. Bei Fragen steht Stillberaterin Karin Opelka telefonisch unter 0650/5231633 zur Verfügung. «



WIR GRATULIEREN

ZUM 80. GEBURTSTAG:

Marianne Jungwirth, Schulgasse 26

Dr. Mahmoud Kamal Yassin, Hans-Lenz-Straße 21

Monika Schälß, Conrathstraße 32

Wilhelm Birgmann, Hofhäusergasse 5

Erna Preis, Schögglgasse 14

ZUM 85. GEBURTSTAG:

Josef Köhler, Schremser Straße 65

Elfriede Zemann-Schälss, Stadtplatz 23

Leopoldine Leitner, Kirchengasse 35

ZUM 90. GEBURTSTAG:

Emma Trajer, Eichenallee 28

ZUM 95. GEBURTSTAG:

Ernst Czöppan, Hans-Lenz-Straße 5

ZUR STEINERNEN HOCHZEIT:

Brigitta und Rudolf Rogginer, Passauer Gasse 27

AUS DEM STANDESAMT

GEBURTEN:

Filip Jurák

Samuel Hermann

Mustafa Efe Tanhan

Susanna Bichler

Marie Elisabeth Hurmer

STERBEFÄLLE:

Anna Weissenböck, 91 Jahre

Martha Krenn, 80 Jahre

Walter Cisař, 91 Jahre

Richard Brabetz, 78 Jahre

Leo Wally, 94 Jahre

Ernestina Wildburger, 100 Jahre

Anna Thaller, 67 Jahre

Gerald Gruber, 61 Jahre

Franz Heinzl, 85 Jahre

Eine Online-Partengalerie finden Sie auf folgender Website: www.bestattung.gmuend.at.



GARANTIERT LEISTUNGSSTARK.

LEYRER + GRAF Baugesellschaft m.b.H.
Hochbau • Tiefbau • Energie + Telekom • Holztechnik
www.leyrer-graf.at



MOBILITÄT

JugendTAXI

Kleinregion Waldviertler StadtLand

- Für Jugendliche in der Kleinregion StadtLand von 15 bis 25 Jahren
- Taxigutschein im Wert von 5 Euro um 2,50 Euro (max. 4 Gutscheine/Monat)

SeniorenTAXI 65+

STADTGEMEINDE GMÜND

- Für Senioren 65+, gehbehinderte und ab Pflegestufe 1
- Taxigutschein im Wert von 5 Euro um 2,50 Euro (max. 4 Gutscheine/Monat)

ERHÄLTlich IM STADTAMT

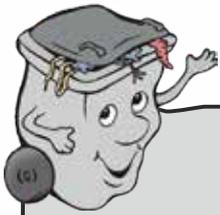
INFOS: WWW.GMUEND.AT

NÖ EHRUNGSGESETZ

Das NÖ Ehrungsgesetz LGBl. 0515 berechtigt das Land Niederösterreich und Gemeinden, Ehrungen selbst zu verlautbaren oder für eine Verlautbarung durch andere zu sorgen, sofern sich nicht die geehrten Personen dagegen ausgesprochen haben.

Möchten Sie, dass Ihr Jubiläum (ab 80. Geburtstag bzw. der Goldenen Hochzeit) nicht verlautbart werden soll, ersuchen wir um Mitteilung (schriftlich oder telefonisch unter 02852/52506-130).

WAS GEHÖRT WOHNIN?



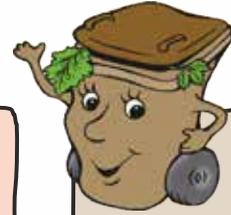
REST MÜLL

- ✓ Kunststoffverpackungen
- ✓ Plastiksackerl
- ✓ Folien
- ✓ Joghurtbecher
- ✓ Spielzeug aus Kunststoff
- ✓ Hygieneartikel
- ✓ Windeln
- ✓ verschmutztes oder beschichtetes Papier
- ✓ Trinkgläser
- ✓ Glasgeschirr
- ✓ Spiegelglas
- ✓ Kehrriech
- ✓ Staubsaugerbeutel
- ✓ Stoffreste
- ✓ Koks- und Kohlenasche
- ✓ Mundschutz



ALT PAPIER

- ✓ Zeitungen
- ✓ Prospekte
- ✓ Kataloge
- ✓ Briefe, Kuverts
- ✓ Hefte, Schreib- und Kopierpapier
- ✓ Telefonbücher
- ✓ Verpackungen aus Papier
- ✓ Eierkartons
- ✓ Papiertragetaschen
- ✓ Kartonagen und Schachteln
- ✓ Wellpappe
- ✓ unbeschichtete, saubere Tiefkühlkartons



BIO MÜLL

- ✓ Speisereste
- ✓ verdorbene Lebensmittel
- ✓ Bananenschalen
- ✓ Zitrusfrüchteschalen
- ✓ Kaffee- und Teesud
- ✓ Eierschalen
- ✓ Haare
- ✓ Gartenabfälle
- ✓ Schnittblumen
- ✓ Topfpflanzen
- ✓ kleine Zweige
- ✓ Blätter
- ✓ Unkraut
- ✓ reine Holzasche
- ✓ Kleintiermist von Pflanzenfressern



GELBER SACK

- ✓ Getränkeflaschen
- ✓ Putzmittelflaschen
- ✓ Shampooflaschen
- ✓ Duschgelflaschen
- ✓ Ketchupflaschen
- ✓ Waschmittelflaschen
- ✓ Milchpackerl
- ✓ Saftpackerl
- ✓ Reinigungsmittelflaschen
- ✓ Weichspülerflaschen
- ✓ Spülmittelflaschen



METALL VERPACKUNGEN

- ✓ Konservendosen
- ✓ Getränkedosen
- ✓ Tiernahrungsdosen
- ✓ Metalltuben
- ✓ Schraubverschlüsse aus Metall
- ✓ Metall-/Alufolien
- ✓ Patronen von Sodawasser, Schlagobers, ...
- ✓ leere Spraydosen
- ✓ Metallschälchen
- ✓ Joghurt-Aludeckel



GLAS VERPACKUNGEN

- Unbedingt getrennt nach Weiß- und Buntglas!**
- ✓ Wegwerfflaschen
 - ✓ Konservengläser für Marmelade, Gurkerl, ...
 - ✓ Flaschen für Wein, Säfte, Sirup, ... sofern es keine Pfandflaschen sind
 - ✓ Parfümflacons

www.umweltverbaende.at/gmuend



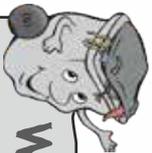
Gemeindeverband für Umweltschutz
und Abgabeneinhebung im Bezirk Gmünd

Gewerbepark 1 | 3945 Hoheneich | T: 02852 / 54701 | F: DW 9 | E: office@gvgmuend.at



Wir machen's einfach.

WHAT BELONGS WHERE?



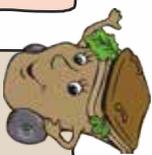
WASTE

- ✔ plastic packaging
- ✔ plastic bags
- ✔ foils/films
- ✔ yoghurt cups
- ✔ plastic toys
- ✔ feminine hygiene products
- ✔ diapers
- ✔ dirty or laminated paper
- ✔ drinking glasses
- ✔ mirror/glass
- ✔ waste
- ✔ vacuum bags
- ✔ fabric remnants
- ✔ coal ash
- ✔ face masks



WASTE PAPER

- ✔ newspaper
- ✔ junk mail
- ✔ catalogues
- ✔ letters and envelopes
- ✔ office papers
- ✔ telephone books
- ✔ paper packaging
- ✔ egg cartons
- ✔ paper bags
- ✔ cardboard boxes (flattened)
- ✔ corrugated cardboard
- ✔ unlaminated and clean frozen food cartons



ORGANIC WASTE

- ✔ food scraps
- ✔ food
- ✔ banana peels
- ✔ citrus fruit peels
- ✔ coffee and tea grounds
- ✔ egg shells
- ✔ hair
- ✔ garden waste
- ✔ cut flowers
- ✔ potted plants
- ✔ small twigs
- ✔ leaves
- ✔ weeds
- ✔ wood ash, pure
- ✔ herbivore pet waste



YELLOW BAG

- ✔ beverage bottles
- ✔ cleaning agent bottles
- ✔ shampoo bottles
- ✔ shower gel bottles
- ✔ ketchup bottles
- ✔ detergent bottles
- ✔ milk cartons
- ✔ juice cartons
- ✔ cleaning product bottles
- ✔ fabric softener bottles
- ✔ dishwashing soap bottles



METAL PACKAGING

- ✔ food cans
- ✔ beverage cans
- ✔ pet food cans
- ✔ metal tubes
- ✔ metal screw caps
- ✔ metal and tin foil
- ✔ cartridges (club soda, juice, syrup, etc. (except deposit bottles)
- ✔ empty spray cans
- ✔ metal bowls
- ✔ aluminum yoghurt lids



GLASS PACKAGING

- Please always separate white and colored glass!**
- ✔ disposable glass bottles
 - ✔ glass jars (jam, pickles, etc.)
 - ✔ glass bottles for wine, juice, syrup, etc. (except deposit bottles)
 - ✔ perfume bottles

www.umweltverbaende.at/gmuend

Gemeindeverband für Umweltschutz und Abgabenehebung im Bezirk Gmünd
Gewerbepark 1 | 3945 Hohenleith | T: 02852 / 54701 | F: DW 9 | E: office@gv.gmuend.at

die NO Umweltschutzhilfe

Wir machen's einfach.

CO KAM PATŘÍ?



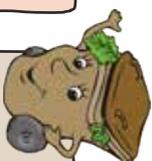
SMĚSNÝ ODPAD

- ✔ Umělohmotné obaly
- ✔ Igelitové sáčky
- ✔ Fólie
- ✔ Kelímky od jogurtů
- ✔ Hrady z PVC
- ✔ Hygienické potřebky
- ✔ Plenky
- ✔ Znečištěný nebo potažený papír
- ✔ Skleněná na pití
- ✔ Skleněné nádoby
- ✔ Zrcadla
- ✔ Smetl
- ✔ Sádky do vysavače
- ✔ Zbytky látek
- ✔ Koksový a uhelný popel
- ✔ Roušky



PAPÍR

- ✔ Noviny
- ✔ Prospekty
- ✔ Katalogy
- ✔ Dopisy, obálky
- ✔ Sešity, dopisový a kopírovací papír
- ✔ Telefonní seznamy
- ✔ Obaly z papíru
- ✔ Obaly na vejce
- ✔ Papírové tašky
- ✔ Kartóny a krabice
- ✔ Vlnitá lepenka
- ✔ Nepotahované, čisté krabice od zmrazeného jídla



BIO ODPAD

- ✔ Zbytky jídla
- ✔ Potraviný
- ✔ Slupky od banánů
- ✔ Kůra od citrusů
- ✔ Kávová a čajová sedlina
- ✔ Skořápky od vajec
- ✔ Vlasy
- ✔ Odpad ze zahrady
- ✔ Řezané květiny
- ✔ Rostliny z květináče
- ✔ Malé větve
- ✔ Lísty
- ✔ Plevel
- ✔ Čistý popel ze dřeva
- ✔ Trus malých byliozrávků



ŽLUTÝ PYTEL

- ✔ Nápojové láhve
- ✔ Láhve od úklidových prostředků
- ✔ Láhve od šampónů
- ✔ Láhve od sprchových gelů
- ✔ Láhve od kečupu
- ✔ Láhve od pracích prostředků
- ✔ Balení od mléka
- ✔ Balení od džusů
- ✔ Láhve od čistících prostředků
- ✔ Láhve od aviváže
- ✔ Láhve od saponátů na nádobí



KOVOVÉ OBALY

- ✔ Konzervy
- ✔ Nápojové plechovky
- ✔ Plechovky od krmení pro domácí zvířata
- ✔ Kovové tuby
- ✔ Kovové uzávěry
- ✔ Kovové a hliníkové fólie
- ✔ Bombičky (na sodu, šlehačku, ...)
- ✔ Prázdné spreje
- ✔ Kovové misky
- ✔ Hliníková víčka od jogurtů



SKLENĚNÉ OBALY

- Nutně třídít na bílé a barevné sklo!**
- ✔ Vratné láhve
 - ✔ Zavařovací sklenice od marmelád, okurek, atd.
 - ✔ Láhve na víno, džusy, sirupy, ... (pokud jsou vratné)
 - ✔ Lahvičky od parfémů

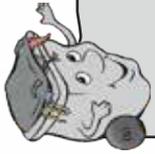
www.umweltverbaende.at/gmuend

Gemeindeverband für Umweltschutz und Abgabenehebung im Bezirk Gmünd
Gewerbepark 1 | 3945 Hohenleith | T: 02852 / 54701 | F: DW 9 | E: office@gv.gmuend.at

die NO Umweltschutzhilfe

Wir machen's einfach.

NEYİ NEREYE ATIYORUZ?



ARTIK ATIKLAR

- ✓ plastik ambalaj
- ✓ poşet
- ✓ folyolar
- ✓ yoğurt kapları
- ✓ plastik oyuncaklar
- ✓ temizlik ürünleri
- ✓ çocuk bezleri
- ✓ kirliliği veya kuşé kağıt
- ✓ cam bardak
- ✓ cam eşyalar
- ✓ ayna
- ✓ süpürge çöplü
- ✓ elektrik süpürge poşeti
- ✓ kumaş parçaları
- ✓ kömür külü
- ✓ maske



KAĞIT ÇÖPÜ

- ✓ gazeteler
- ✓ reklamlar
- ✓ kataloglar
- ✓ mektuplar, zarflar
- ✓ defter, kopya kağıdı
- ✓ telefon rehberi
- ✓ kağıt ambalaj
- ✓ yumurta kartonu
- ✓ cam bardak
- ✓ kağıt çantalar
- ✓ karton kutu
- ✓ karton
- ✓ kaplanmamış temiz donmuş kutular



ORGANİK ATIKLAR

- ✓ kalan yiyecekler
- ✓ yiyecekler
- ✓ muz kabukları
- ✓ limon, portakal kabukları
- ✓ kahve ve çay telvesi
- ✓ yumurta kabukları
- ✓ saç
- ✓ bahçe çöpleri
- ✓ kesme çiçekleri
- ✓ saksa çiçekleri
- ✓ küçük çalllar
- ✓ yapraklar
- ✓ bahçede yaramaz otlar
- ✓ ağaç külü



SARI POŞET

- ✓ plastik şişeler
- ✓ temizlik şişeleri
- ✓ şampuan şişeleri
- ✓ duş jeli şişeleri
- ✓ keçap şişeleri
- ✓ camaşır ilacı şişeleri
- ✓ süt kutuları
- ✓ meyve suyu kutuları
- ✓ temizlik şişeleri
- ✓ vernel şişeleri
- ✓ bulaşık ilacı şişeleri



TENEKE DEMİR

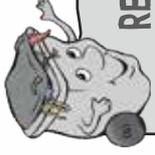
- ✓ teneke kutular
- ✓ içecek teneke kutular
- ✓ hayvan yemi kutular
- ✓ demir vidalar
- ✓ demir ve aliminyum folyo
- ✓ soda ve krema tüpleri
- ✓ boş sprey kutuları
- ✓ demir tabaklar
- ✓ demir kapaklar



CAM

- ✓ lüften beyaz ve renkli camları ayrı atm!
- ✓ cam şişeleri
- ✓ reçel ve diğer kavonozlar
- ✓ içki şişeleri (bazı şişeler geri veriliyor)
- ✓ parfüm şişeler

CE APARTINE DE GUNOI?



DESEURI REZIDUALE

- ✓ Ambalaje din Plastic
- ✓ Punga de Plastic
- ✓ Foli
- ✓ Pahare de laurt
- ✓ Jucarii de plastic
- ✓ Articole de igiena
- ✓ Scutece
- ✓ murdare sau Hartie plasticata
- ✓ Pahare de Sticla
- ✓ Vesela
- ✓ Oglinde
- ✓ Gunoi
- ✓ Sac de Aspirator
- ✓ Resturi de Tesatura
- ✓ Centusa de carbune
- ✓ Masca de Fata



DESEURI DE HARTIE

- ✓ Ziare
- ✓ Brosuri
- ✓ Cataloage
- ✓ Scrisori, Plicuri
- ✓ Caiete, Hartie de Scris si Hartie Igienica
- ✓ Agenda Telefonica
- ✓ Ambalaje Hartie
- ✓ Cutii de Oua
- ✓ Pungi de Hartie
- ✓ Cutii de Carton
- ✓ Carton ondulat
- ✓ Cutii de carton pentru produse congelate



PUBELA BIO

- ✓ Resturi de Mancare
- ✓ Alimente
- ✓ Coji de Banana
- ✓ Coji de Citrice
- ✓ Filtre de cafea si de Ceai
- ✓ Coji de Oua
- ✓ Par
- ✓ Deseri de Gradina
- ✓ Flori taiate, larba taiata
- ✓ Plante de Ghiveci
- ✓ Ramuri mici
- ✓ Frunze
- ✓ Buruieni
- ✓ Cenusă de Lemn
- ✓ Gunoi de grajd de Animale mici



SAC GALBEN

- ✓ Sticle de Bauturi
- ✓ Sticle solutie pentru Curatenie
- ✓ Sticle de Sampon
- ✓ Sticle de Gel de Dus
- ✓ Sticle de Detergent
- ✓ Sticle de Lapte
- ✓ Pachet de Sucuri
- ✓ Sticla Balsam pentru Rufe
- ✓ Sticla Detergent Vase



METAL AMBALAJE

- ✓ Cutii metalice de Alimente (Conserva)
- ✓ Cutii metalice de Bauturi
- ✓ Cutii umede metalice pentru Animale
- ✓ Tuburi metalice
- ✓ Capace metalice cu Filet
- ✓ Folie de Metal si Aluminiiu
- ✓ Cartuse (Soda, Frisca,...)
- ✓ Doze metalice de Spray
- ✓ Castron metalic
- ✓ Capac metalic de laurt



STICLE AMBALAJE

- ✓ **Trebuie sa fie seperate in Sticle Albe si Colorate!**
- ✓ Sticle de unica folosinta
- ✓ Borcane de Conservare (Gem, Castraveciori, etc.)
- ✓ Sticle pentru Vin si Sirop (dacă nu există un Gaj)
- ✓ Sticle de Parfium

www.umweltverbaende.at/gmuend

ماذا ينتهي إلى أين؟



النفائات المتبقية

- ✓ عبوات بلاستيكية
- ✓ أكياس بلاستيك
- ✓ وقائق
- ✓ أكواب الزباني
- ✓ العلب البلاستيكية
- ✓ قمامات النظافة
- ✓ حفاظات
- ✓ الورق العظمى قدر أو
- ✓ أكواب المبريد
- ✓ الأواني الزجاجية
- ✓ زجاج المرأة
- ✓ قمامة
- ✓ أكياس المكاس الكوربالية
- ✓ قمامات من القمامش
- ✓ فحم الكوك ورماد الفحم
- ✓ حارس النظم



نفائات الورق

- ✓ الصحف
- ✓ كتيبات
- ✓ الكتلورجات
- ✓ رسائل ومقالات
- ✓ وقائق الملاحة و
- ✓ الكتيبة وورق السج
- ✓ كتب الهاتف
- ✓ تقايف ورق
- ✓ كرتون البيض
- ✓ أكياس ورق
- ✓ صنابير و صناديق
- ✓ من الورق الموقى
- ✓ الورق المقوى مجمدة
- ✓ صناديق ومطالبة
- ✓ بطايق وغير مطالبة



النفائات العضوية

- ✓ بقايا الطعام
- ✓ طعام
- ✓ قشور الموز
- ✓ قشور الحمضيات
- ✓ القهوة والنشاي المشروب
- ✓ قشر البيض
- ✓ شمر
- ✓ تقايف الحماق
- ✓ تقايف الزاهر
- ✓ نباتات الأخص
- ✓ الأوراق الصغيرة
- ✓ عشبنة خضرة
- ✓ زوائد الخضيب اللذي
- ✓ فضلات الحيوانات اللذي
- ✓ الصغيرة من الوالشيبي



كيس أصفر

- ✓ زجاجات المشروبات
- ✓ زجاجات عامل التطبيق
- ✓ زجاجات الشامبو
- ✓ زجاجات هلام الاستحمام
- ✓ زجاجات الكاتشب
- ✓ زجاجات المنظفات
- ✓ عبوة الصليب
- ✓ عبوة عصير
- ✓ زجاجات منعم الملابس
- ✓ زجاجات المنظفات
- ✓ غسيل الزجاجات السائلة



العبوات

- ✓ علب طعام
- ✓ علب المشروبات
- ✓ علب طعام الحيوانات الأليفة
- ✓ زجاجات معدنية
- ✓ زجاجات زجاجية من المعدن
- ✓ زجاجات معدنية والوميوم
- ✓ خراطيش (ماء صودا،
- ✓ كريمه مخفوقه...)
- ✓ علب الرش الفرغة
- ✓ وعاء معدني
- ✓ غطاء زباني معدني



المعدنية

- ✓ مفصل تماما
- ✓ بعد الزجاج الأخضر والمورنا!
- ✓ زجاجات يمكن التخلص منها
- ✓ برصانات حفظ المرحي.
- ✓ والمغلاط وغير هـ.
- ✓ زجاجات البنية والحصائر
- ✓ والشراب...)
- ✓ (الأم يكن هناك زجاجه ايداع)
- ✓ زجاجات العطور

چی مربوط کجا می شود؟



باقیمانده

- ✓ بسته بندی پلاستیکی
- ✓ کپسه پلاستیکی
- ✓ المینیوم
- ✓ ظروف مسطح
- ✓ اسباب بازی های پلاستیکی
- ✓ محمولات بهداشتی
- ✓ پوشک یا نپیرز
- ✓ کاغذ کثیف یا روغن دار
- ✓ لیوان (گلاس نوشیدنی)
- ✓ لیوان (گلاس شیشه ای)
- ✓ شیشه آینه
- ✓ آشغال
- ✓ کپسه های جارو برقی
- ✓ بلرجه های رنگه
- ✓ کگی و زغال سنگ
- ✓ ماسک (صافظ دهان)
- ✓ ماسک و جاسوس زغال سنگ
- ✓ کوی و جاسوس زغال سنگ



کاغذ باطله

- ✓ روزنامه ها
- ✓ بروشور ها
- ✓ کارتریج ها
- ✓ نامه، پاکت نامه
- ✓ دفترچه چغ، و کاغذ نوشناری
- ✓ دفتر چه تلفن
- ✓ بسته بندی های کاغذی
- ✓ کترین تخم مرغ
- ✓ کپسه های کاغذی
- ✓ جعبه های کاغذی
- ✓ مقوا راره راه
- ✓ جعبه های تسمیخ
- ✓ زده بیرون پوشش



ضایعات طبیعی

- ✓ باقی مانده غذا
- ✓ غذا
- ✓ پوست کپله، موز
- ✓ پوست مرکبات، مهال
- ✓ پیاز، سبب زمینی
- ✓ پوست تخم
- ✓ دم کرم جایی یا قهوه
- ✓ پوست تخم
- ✓ موی سر یا پدین
- ✓ زباله های باغ
- ✓ گل پرده شده
- ✓ گله یا گله های گلدانی
- ✓ شاخه های کوچک
- ✓ وگه
- ✓ علف هرز
- ✓ خاکستر خاص خوب
- ✓ کود حیوانی کوچک
- ✓ از گیاه خوراکی



کیف زرد

- ✓ بطری های نوشیدنی
- ✓ بطری های بتونی
- ✓ بطری های شامبو
- ✓ بطری های ژل دوش
- ✓ بطری های کچ آب
- ✓ بطری های شوینده
- ✓ بطری شبر
- ✓ بسته اب موه
- ✓ بطری های شوینده
- ✓ تمیز کننده
- ✓ بطری های نرم کننده
- ✓ بلرجه ای
- ✓ بطری های مایع شستشو



فلزی

- ✓ قوطی های غذا
- ✓ قوطی های نوشابه
- ✓ قوطی های مواد غذایی
- ✓ حیوانات
- ✓ کله های فلزی
- ✓ انواع فلزی
- ✓ آهن، فلز و المونیم
- ✓ کر ترنج (آب سوخته)
- ✓ جامه قلم گرفته
- ✓ قوطی های خالی اسپری
- ✓ کاسه فلزی
- ✓ درب ماست ساخته
- ✓ شده از فلز



شیشه ای

- ✓ لام است که بطری های سفید از
- ✓ بطری های رنگی جدا شود
- ✓ بطری های پیکر مصرف
- ✓ شیشه های مریه، خیار،
- ✓ و غیره
- ✓ بطری شراب، نوشابه،
- ✓ شربت
- ✓ بطری های قابل برگشت
- ✓ بطری های عطر

GV GMÜND: MÜLLTRENNUNG IN SECHS SPRACHEN

Abfallberaterin Silvia Thor vom Gemeindeverband Gmünd hat eine besondere Idee umgesetzt: Die Info zur Abfalltrennung gibt es jetzt in sechs verschiedenen Sprachen.

In Englisch, Tschechisch, Rumänisch, Farsi, Türkisch und Arabisch verfasst, kann man in Zukunft alle Infos zur Abfalltrennung erhalten. In dieser Ausgabe der „Gmünder Stadtnachrichten“ sind die Informationsblätter zum Herausnehmen abgedruckt. Die Idee wurde mit Hilfe des regionalen Werbeunternehmens „Werbeprofi“ umgesetzt.

Initiatorin Silvia Thor: „Ich war schon lange auf der Suche nach fremdsprachigen Trennhilfen. Nachdem ich zu Jahresbeginn neue Plakate in Deutsch entwor-



fen habe, kam mir die Idee, diese auch in bei uns benötigte Sprachen übersetzen zu lassen, denn in den Wohnhausanlagen gibt es aufgrund der Anonymität und der verschiedenen Sprachen und Kulturen

immer wieder Probleme bei der Mülltrennung.“



Wir machen's einfach.

Da Thor bei „Gmünd hilft“ ehrenamtlich tätig ist, waren die Übersetzungen in Arabisch und Farsi kein Problem. Übersetzer für Tschechisch und Englisch fanden sich nach einem Facebookaufruf. Hier gab es auch einen Tipp für die Übersetzung ins Rumänische, berichtet Thor. Türkisch kam durch den Kontakt einer Kollegin zustande. Die Plakate werden auch schon von Abfallberatern in anderen Bezirken verwendet. «



MÄRZ

Die Stadtgemeinde Gmünd bietet hier eine Übersicht über Angebote der Gmünder Gastronomie zur Abholung/Lieferung im Monat März. Alle Angaben ohne Gewähr, die Auflistung wird laufend unter www.gmuend.at ergänzt.

Abholmöglichkeiten der Gmünder Gastronomie:

- Cafe-Restaurant „Latschenhütte“
- China-Restaurant „Jasmin“ (Samstag & Sonntag)
- Fleischerei Fichtenbauer
- Gasthaus - Tanzcafé Hackl
- Gasthaus „Schüsselwirt“
- Hotel Sole-Felsen-Bad

- Pizzeria Bella Italia
- Pizzeria Casanova
- Romantik Hotel & Restaurant Stern
- StadtWirtshaus Hopferl

Weitere Angebote der Gmünder Gastronomie, im Hinblick auf eine gesetzliche Öffnung, finden Sie unter www.gmuend.at. «



BERATUNG & SERVICE

- » **MUTTERBERATUNG**
jeden 2. Mittwoch im Monat
8:45 bis 9:45 Uhr
Ordination Dr. Andreas Helfert
Conrathstr. 14, ☎ 02852/54277
- » **STILLBERATUNG**
jeden 2. + 4. Mittwoch im Monat
10:00 bis 11:00 Uhr
Infos/Leitung: Stillberaterin
Karin Opelka, Praxis für
Ergotherapie, Breinleiten 18,
☎ 0650/5231633
- » **BEGEGNUNGSCAFÉ
„GMÜND HILFT“**
jeden Freitag zwischen
15:00 und 17:00 Uhr geöffnet.
Weitere Informationen sowie
Aktuelles: www.gmuend-hilft.at
bzw. auf der Facebookseite von
„Gmünd hilft“
- » **RECHTSBERATUNG
(KOSTENLOS)**
Infos zu Terminen der kosten-
losen Rechtsberatung erhalten
Sie unter www.raknoe.at sowie
unter ☎ 02742/716500
- » **SCHULDNERBERATUNG**
Büro der Schuldnerberatung,
Landstraße 52, 3910 Zwettl
Terminvereinbarung notwendig:
☎ 02822/57036
- » **ARBEITERKAMMER
KONSUMENTENBERATUNG**
aktuell finden die Beratungen
ausschließlich telefonisch statt.
AKNÖ-Bezirksstelle, Weitraer
Straße 19, ☎ 05717125450
- » **SPRECHTAG DER PENSIONS-
VERSICHERUNGSANSTALT**
Termin ausschließlich nach tel.
Vereinbarung direkt mit der
Pensionsversicherungsanstalt,
☎ 050303-32170
- » **SPRECHTAG DER SOZIAL-
VERSICHERUNGSANSTALT
DER BAUERN**
Termine: ☎ 05025940500
bzw. unter noe.lko.at
- Bezirksbauernkammer Gmünd
Bahnhofstraße 12
- » **SPRECHTAG DER SOZIAL-
VERSICHERUNGSANSTALT
DER SELBSTÄNDIGEN**
Termine unter www.svs.at
13:00 - 15:00 Uhr
Bezirksbauernkammer,
Bahnhofstraße 12, Termin-
vereinbarung: ☎ 050808808
- » **KRIEGSOFFER- UND
BEHINDERTENVERBAND**
Telefonische Auskünfte sowie
Informationen zu Terminen
erhalten Sie bei Obmann
Erich Schwingenschlögl
☎ 02852/20410
- » **BERATUNGSZENTRUM
DER CARITAS**
Pestalozzigasse 3, ☎ 51099-0
Das Beratungszentrum steht
telefonisch bezüglich Themen
wie Arbeitsassistenten,
Drogenberatung, psycho-
sozialer Dienst jederzeit
(Mo - Fr, 9:00 - 12:00 Uhr)
zur Verfügung!
Clearing für Jugendliche:
☎ 0676/83844485
- » **SCHÜLER- UND
ELTERNHOTLINE**
Unverbindliche telef. Auskünfte
Jeden 1. und 2. Freitag im Monat
von 12:00 bis 13:00 Uhr, Praxis
für Psychologische Diagnostik,
Dr. Gabriele Kastner, Bahnhof-
straße 46, ☎ 0720/986622
- » **KINDERSCHUTTZENTRUM
WALDVIERTEL**
Mo, Mi, Do, Fr von 9:00
bis 11:00 Uhr sowie Di
von 13:00 bis 15:00 Uhr
Beratungsstelle für sexuelle,
physische und psychische
Gewalt, Familienberatungs-
stelle, Prozessbegleitung,
Scheidungsgespräche
nach § 95, Abs. 1a
Schremser Straße 4,
☎ 02852/20435
- » **CARITAS FAMILIENBERATUNG,
MÄNNERBERATUNG UND
PSYCHOTHERAPIE**
Sigismundg. 2, ☎ 02852/51699
Ehe-, Partner-, Familien- und
Lebensberatung, Beratung für
traumatisierte Menschen und
deren Angehörige, Männer-
beratung und Rechtsberatung,
Elternberatung nach § 95

Familienberatung bei Gericht
Scheidung, familiäre Konflikte,
Trennung, kostenfrei, vertraulich!
Telefonische Informationen:
☎ 0676/838447383
- » **CARITAS SOZIALSTATION
SCHWEIGGERS/KIRCHBERG**
Betreuung und Pflege zu Hause
Einsatzgebiet Gmünd, DGKP
Martin Taufner (Einsatzleiter)
☎ 0676/83844222
- » **NÖ VOLKSHILFE
SOZIALSTATION GMÜND**
Mo bis Mi von 8:00 bis 14:00 Uhr
Do von 8:00 bis 15:00,
Fr von 8:00 bis 12:00 Uhr
Hans-Lenz-Straße 13 (Eingang
Teichgasse), ☎ 0676/870057140,
0676/8676, Hauskrankenpflege,
Heimhilfe, Notruftelefon,
Organisation von Heilbehelfen,
Angehörigenberatung
- » **NÖ HILFSWERK
SOZIALSTATION GMÜND**
Hilfe und Pflege daheim
Conrathstraße 38, ☎ 53259,
pflge.gmuend@noe.hilfswerk.at,
Mo bis Fr: 8:00 bis 12:00 Uhr,
Mo bis Do: 13:00 bis 16:00 Uhr
- » **BILDUNGSBERATUNG
NIEDERÖSTERREICH**
Klosterstraße 11, 3910 Zwettl,
☎ 02742/2809186, Beratung bei
Schulproblemen u. Bildungsfragen

Bildungsberatung NÖ
(Ing. Gerald Hehenberger):
Termine unter der Website
www.bildungsberatung-noe.at,
☎ 0676/3737558
- » **ANGEHÖRIGEN-TREFFEN DER
SELBSTHILFEGRUPPE BEI
DEMENZERKRANKUNG**
Informationen zum Angebot der
Selbsthilfegruppe erhalten Sie
telefonisch (02852/52666).
Im Rahmen der Selbsthilfe-
gruppe können Betroffene ihre
eigenen Erfahrungen weiter-
geben, wobei Anonymität nach
außen selbstverständlich ist.
☎ 02852/52666
- » **ANLAUFSTELLE FÜR KRANKHEIT
UND BEHINDERUNGEN FÜR
BETROFFENE SOWIE ANGEHÖRIGE**
Telefonische Informationen sowie
Auskünfte: ☎ 0680/2260095
- » **GEMEINNÜTZIGER VEREIN FÜR
GANZHEITLICHE GESUNDHEITS-
FÖRDERUNG UND
KINESIOLOGIE**
Telefonische Auskünfte
jeden Mittwoch und Donnerstag
von 9:00 bis 10:00 Uhr
Elfriede Kainz, diplomierte
Gesundheits- und Kranken-
schwester (DGKS),
☎ 02852/83673
- » **FRAUENBERATUNG WALDVIERTEL
AUSSENSTELLE GMÜND**
Weitraer Str. 46, Ansprechpartner:
Michelle Pichler, Tel. 0664/5056116,
mpichler@fbww.at
Familienberatung jeden Di
von 8:00 bis 11:00 Uhr
Frauenbüro - Coaching für Leben
und Arbeit, Hilfe und Unterstützung
(Do 8:00 bis 12:00 Uhr)
- » **HOSPIZ WALDVIERTEL GMÜND NÖ**
Kostenlose Begleitung schwer
kranker und sterbender Menschen
und deren Angehörige.
Informationen zur offenen
Trauergruppe des Hospiz-
vereines Waldviertel:
Der Hospizverein Waldviertel
steht derzeit jederzeit telefonisch
zur Verfügung!
Begleitung durch Dr. Herbert
Weissensteiner (Psychologe)
☎ 0664/9250277



RUFBEREITSCHAFT DER STADTGEMEINDE

- **Notfallnummer bei Straßen- oder Kanalgebrenchen:** ☎ 0664/88237195
- **Notfallnummer bei Schäden bzw. Rohrbrüchen an der öffentl. Trinkwasserversorgung:** ☎ 02852/52632
- **Bereitschaftsdienst des Bestattungsunternehmens:** ☎ 0664/1806764 bzw. 0664/3244600



ÄRZTENOTDIENST

ÄRZTL. BEREITSCHAFTSDIENST:

- 06.03. - 07.03.** Dr. Yosry Zawia, Hoheneich,
☎ 02852/52300
- 13.03. - 14.03.** Dr. Martin Grubök, Schrems,
☎ 02853/76780
- 20.03. - 21.03.** Dr. Klemens Kranzler, ☎ 02852/51278
- 27.03. - 28.03.** Dr. Martin Hofmann, Schrems,
☎ 02853/77300
- 03.04. - 04.04.** Dr. Ralf Österreicher, ☎ 02852/52400
- 05.04.** Dr. Christoph Preißl, Kirchberg,
☎ 02854/203

ZAHNÄRZTLICHER NOTDIENST:

- 06.03. - 07.03.** DDr. Hubert Griessnig, Weitra,
☎ 02856/20466
- 13.03. - 14.03.** Dr. Klaus Fitz, Zwettl, ☎ 02822/53568
- 20.03. - 21.03.** DDr. Michael Bilek, Hoheneich,
☎ 02852/51860
- 27.03. - 28.03.** Dr. Martin Sturzel, Allentsteig,
☎ 02824/27183
- 03.04. - 05.04.** Dr. Marlis Bergmann, Schrems,
☎ 02853/76520



APOTHEKENDIENST

MÄRZ:

- | | | | |
|--------|----------------|--------|----------------|
| 01. Mo | Gmünd-Stadt | 19. Fr | Schrems |
| 02. Di | Gmünd-Neustadt | 20. Sa | Schrems |
| 03. Mi | Schrems | 21. So | Schrems |
| 04. Do | Gmünd-Stadt | 22. Mo | Gmünd-Stadt |
| 05. Fr | Gmünd-Neustadt | 23. Di | Gmünd-Neustadt |
| 06. Sa | Gmünd-Neustadt | 24. Mi | Schrems |
| 07. So | Gmünd-Neustadt | 25. Do | Gmünd-Stadt |
| 08. Mo | Schrems | 26. Fr | Gmünd-Neustadt |
| 09. Di | Gmünd-Stadt | 27. Sa | Gmünd-Neustadt |
| 10. Mi | Gmünd-Neustadt | 28. So | Gmünd-Neustadt |
| 11. Do | Schrems | 29. Mo | Schrems |
| 12. Fr | Gmünd-Stadt | 30. Di | Gmünd-Stadt |
| 13. Sa | Gmünd-Stadt | 31. Mi | Gmünd-Neustadt |
| 14. So | Gmünd-Stadt | | |

APRIL:

- | | | | |
|--------|----------------|--------|-------------|
| 15. Mo | Gmünd-Neustadt | 01. Do | Schrems |
| 16. Di | Schrems | 02. Fr | Gmünd-Stadt |
| 17. Mi | Gmünd-Stadt | 03. Sa | Gmünd-Stadt |
| 18. Do | Gmünd-Neustadt | 04. So | Gmünd-Stadt |

- | | | |
|--------------------|-----------------------|----------------|
| Apothek | Apothek | Apothek |
| Gmünd-Stadt | Gmünd-Neustadt | Schrems |
| ☎ 02852/52304 | ☎ 02852/52666 | ☎ 02853/77235 |



MÜLLABFUHR & ASZ

MÄRZ

- Mi 03. Sammelzentrum geöffnet, 14:00 bis 18:00 Uhr
- Sa 06. Sammelzentrum geöffnet, 8:00 bis 12:00 Uhr
- Mi 10. Sammelzentrum geöffnet, 14:00 bis 18:00 Uhr
- Mi 10. Biomüll
- Do 11. Gelber Sack
- Di 16. Papier
- Mi 17. Sammelzentrum geöffnet, 14:00 bis 18:00 Uhr
- Mi 24. Sammelzentrum geöffnet, 14:00 bis 18:00 Uhr
- Mi 24. Biomüll und Restmüll
- Sa 20. Sammelzentrum geöffnet, 8:00 bis 12:00 Uhr

APRIL

- Sa 03. Sammelzentrum geöffnet, 8:00 bis 12:00 Uhr
- Mi 07. Sammelzentrum geöffnet, 14:00 bis 18:00 Uhr
- Mi 07. Biomüll

Altstoffsammelzentrum Hoheneich/Gmünd
Gmünder Straße 429, 3945 Hoheneich



TIERARZT

TIERÄRZTLICHER NOTDIENST

Notdienst-Rufbereitschaft
(Samstagmittag bis Montag 8:00 Uhr früh):
☎ 0664/2629363
Diplom-Tierärztin Mag. Katia Waitz,
Schremser Straße 33, ☎ 02852/54311

IMPRESSUM

Medieninhaber u. Herausgeber:
Stadtgemeinde Gmünd
Für den Inhalt verantwortlich:
Bgm. Helga Rosenmayer
Redaktion & Anzeigenannahme:
02852/52506-207 bzw.
harald.winkler@gmuend.at

Druck: Berger Print, Gmünd
Redaktions- und Anzeigenschluss: 10. März 2021
Vorbehaltlich Satz- und Druckfehler.





SO SCHÜTZEN WIR UNS! SCHAU AUF DICH!



Physische Kontakte reduzieren!



Gruppen und Ansammlungen meiden!



Keine Aktivitäten mit erhöhtem Ansteckungs-risiko!



Dinnen und wo kein Abstand möglich: Mund-Nasen-Schutz tragen!



Abstand halten und Hände waschen!

WIR TESTEN. FIXE TESTSTATION

144NOTRUF
KORONAVIRUSTESTUNG

N⁺

Anmeldung und Infos unter: www.testung.at

PALMENHAUS

Schloßparkgasse 4, 3950 Gmünd

Dienstag 14:00 - 18:00 Uhr

Freitag 14:00 - 18:00 Uhr

Samstag 08:00 - 12:00 Uhr

Weitere Termine im Bezirk finden Sie unter www.testung.at

STÄDT. BÜCHEREI: CLICK & COLLECT IM LOCKDOWN

Die Städtische Bücherei hat in der Zeit des Lockdowns bis Anfang Februar mit dem Angebot von „Click & Collect“ die Entlehnung von Medien für ihre Leserinnen und Leser ermöglicht. Außerdem wurde eine neue Lesecke eingerichtet.

Speziell für unsere jungen Leserinnen und Leser wurde eine neue Buchreihe und einige Leselernbücher angekauft. Natürlich kommen auch Krimifans und Leser von Romanen oder Sachbüchern auf ihre Kosten. Neuankäufe werden auch auf der Homepage vorgestellt.

Öffnungszeiten der Städtischen Bücherei Gmünd:
Montag (16:00 bis 19:00 Uhr),



Viele Leserinnen und Leser haben das „Click & Collect“-Angebot der Städtischen Bücherei genutzt. Im Bild Bürgermeisterin Helga Rosenmayer mit Gabriele Hornyik.

Dienstag (8:30 bis 13:00 Uhr; 16:00 bis 19:00 Uhr), Mittwoch (16:00 bis 19:00 Uhr), Donnerstag (8:30 bis 13:00 Uhr). <<

„REMOB“ ALS BESTE STATION AUSGEZEICHNET

Die Abteilung Remobilisation/Nachsorge (RNS) im Landesklinikum Gmünd wurde bei der Patientenbefragung niederösterreichweit als beste Station insgesamt in der Kategorie Akutkrankenanstalten sowie als beste Remobilisations- und Nachsorgestation beurteilt und ausgezeichnet.

Bereits zum 14. Mal führte die NÖ Landesgesundheitsagentur eine Patientenbefragung durch, bei der die Abteilung Remobilisation/Nachsorge des Landesklinikums Gmünd neuerlich ein hervorragendes Ergebnis erzielte. Zum dritten Mal in Folge wurde sie als beste Station ihres Faches in ganz Niederösterreich ausgezeichnet



sowie außerdem als beste Station insgesamt in der Kategorie Akutkrankenanstalten bewertet. „Wir sind beeindruckt und freuen uns natürlich sehr über das Vertrauen, das unsere Patientinnen und Patienten unserer täglichen

Arbeit entgegenbringen. Es ist nicht nur eine Bestätigung, dass sich unser Konzept bewährt, sondern vor allem Motivation immer besser werden zu wollen“, betont Prim. Dr. Peter Kellner, Abteilungsvorstand der RNS.

Vor 13 Jahren wurde die Abteilung Remobilisation/Nachsorge erstmals im Landesklinikum Gmünd als Modellprojekt in Niederösterreich eingerichtet. Mit Hilfe eines multiprofessionellen Teams werden die Patienten nach schweren Erkrankungen, Unfällen, Stürzen oder Operationen durch individuell zugeschnittene Behandlungen auf dem Weg zurück, in ein eigenständiges Leben zu Hause, sehr erfolgreich unterstützt. <<

STRABAG
TEAMS WORK.

WERDE TEIL UNSERES TEAMS –

Gemeinsam legen wir deine individuelle Ausbildung bei uns fest!

Für unseren Standort in **Rastenfeld** suchen wir zum **sofortigen Eintritt**:

- **Hilfsarbeiter/in**
- **Facharbeiter/in**
- **Vorarbeiter/in**
- **Polier/in**

*Ganze Partien,
aber auch
Quereinsteiger
sind willkommen!*

Aus dem Bauhaupt- und Baunebengewerbe oder auch Branchenfremde.

**TIEFBAU – STRASSENBAU –
BETONBAU – LEITUNGSBAU – HOCHBAU**

STRABAG AG

Rastenfeld 206, 3532 Rastenfeld

Kontakt: Cornelia Pölzl, Tel. 02826 211 02-21
cornelia.poelzl@strabag.com

www.karriere.strabag.com





KURZNOTIZ

HINWEISE ZUM BESUCH DES ASZ HOHENEICH-GMÜND

Bei Anlieferung an das Altstoffsammelzentrum muss eine FFP2-Maske getragen werden! Den Anweisungen des Übernahmepersonals ist Folge zu leisten! Alle Besucher werden gebeten, sich weiterhin an hygienische Maßnahmen sowie Abstandsregelungen (zwei Meter) zu halten. Personen, die Fieber haben oder sich krank fühlen, haben dem Altstoffsammelzentrum gänzlich fernzubleiben. Die angelieferten Abfälle sind entsprechend den Anweisungen des Übernahmepersonals selbst zu entladen und eigenhändig in die dafür vorgesehenen Container einzuwerfen. «

BÜCHEREI: REGIONAL VERNETZT

Die neue Regionalbetreuerin der Fachstelle für kommunale Bibliotheken, Eva Weißinger, stellte sich Mitte Februar dem Team der Städtischen Bücherei Gmünd vor.

In regelmäßigen Abständen erfolgt seitens der Städtischen Bücherei der Austausch mit der Regionalbe-

ratung. Das Team der Städtischen Bücherei nahm darüber hinaus am 18. Februar 2021 auch am Online-Regionaltreffen der Bibliotheks-Fachstelle teil. Auch dabei ging es um den Austausch zwischen den regionalen Büchereien sowie die Vorstellung neuer Angebote und Services in den Büchereien. «



Eva Weißinger stellte sich dem Team der Städtischen Bücherei Gmünd als neue Regionalbetreuerin der Fachstelle für kommunale Bibliotheken vor.

PHYSIO BILEK

+43 (0) 676 494 40 30

Benötigen Sie eine Physiotherapie
oder wollen Sie sich entspannen?

Mein Name ist Jan Bílek. Ich bin diplomierter Physiotherapeut
und stehe Ihnen gerne zur Verfügung.

Therapie-Angebote

- * Manuelle Therapie
- * Einzelheiligymnastik
- * Massage
- * Extensionsbehandlung
- * Atemtherapie
- * Triggerpunkttherapie
- * Vakuum-Therapie/Schröpfen
- * Kinesio-Taping

Hausbesuche

Mobil-Therapie bei Ihnen zu Hause oder in Ihrem Arbeitsplatz.

Kostenrückerstattung

Ich bin als Wahlphysiotherapeut tätig. Eine individuelle Kostenerstattung ist über Ihre jeweilige Krankenkasse möglich.

**Haben Sie irgendetwas Fragen?
Zögern Sie nicht mich zu kontaktieren!**

Jan Bílek, DiS., Diplomierter Physiotherapeut

+43 (0) 676 494 40 30 www.physiobilek.at physiobilek@gmail.com



EINSATZ BEENDET Bürgermeisterin Helga Rosenmayer bedankte sich bei den Soldaten der Kuenringerkaserne Weitra für Ihre Mithilfe bei der Teststraße im Gmünder Palmhaus.

CarSharing

Stadtgemeinde
Gmünd

Buchung: 02852/52506-102

Infos: www.gmuend.at



VOLKSHOCHSCHULE GMÜND ☎ **02852/52506-102** **SCHREMSENER STRASSE 6, 3950 GMÜND**

Die tatsächliche Durchführung des Kursangebotes ist von der Situation im Hinblick auf die Corona-Pandemie abhängig.

- 09.03. Putzen - Ökologische Reinigungsmittel selber herstellen, € 26,--
- 10.03. - 21.04. Achtsamkeit im Alltag, € 120,50
- 10.03. - 21.04. Achtsamkeit im Alltag, € 120,50

VGK GMÜND ☎ **02852/83673** **VEREIN FÜR GANZHEITLICHE GESUNDHEITSVORSORGE UND KINESIOLOGIE**

- 05.03. Was sind ätherische Öle - Richtlinien zur Anwendung (Vortrag),
Freiwilliger Energieausgleich
- 06.03. Ein entscheidender Teil vom Ganzen - Aufstellungsarbeit,
€ 96,-- (als Aufsteller), € 21,-- (als Beobachter)
- 07.03. Schamanische Schwitzhütte, € 60,--
- 10.03. Entspanne Geist, Körper und Seele, € 5,--
- 13.03. Herzens- und Bewusstseinskreis, Freie Spenden
- 18.03. Säure-Basen Stammtisch, Freie Spenden
- 20.03. Bauchtanz - Workshop für Anfängerinnen und Anfänger
mit Vorkenntnissen, € 20,--
- 20.03. Bauchtanz - Workshop für Fortgeschrittene, € 26,--
- 21.03. Eine Reise nach Innen, € 70,--
- 21.03. Einführung in die chinesische Gesundheitspflege (TCM), Teil 2, € 60,--
- 28.03. Samadhi-Tank, € 100,--

WIFI GMÜND ☎ **02852/52947** **WEITRAER STRASSE 44, 3950 GMÜND**

- 01.03. - 05.05. ECDL Base-Lehrgang, € 1.250,--
- 01.03. - 11.03. Lehrgang für die Durchführung allgemeiner Sprengarbeiten, € 850,--
- 03.03. Junior - Die Lehre als Berufseinstieg, € 125,--
- 08.03. - 09.03. SAP Grundlagen, € 820,--
- 08.03. - 09.03. Rhetorik Basistraining intensiv, € 380,--
- 10.03. - 11.03. Adobe InDesign Perfektion, € 460,--
- 11.03. - 04.05. Die Buchhaltungsassistenz, € 580,--
- 12.03. - 30.04. Aufbaumodul diplomierte/r Mentaltrainer/in, € 750,--
- 19.03. - 27.03. Führen von Hubstaplern, € 290,--
- 19.03. - 26.06. Ausbildung zum Kinderbetreuer/zur Kinderbetreuerin, € 1.390,--

BFI GMÜND ☎ **02852/54535** **WEITRAER STRASSE 19, 3950 GMÜND**

- 01.03. - 11.03. MS Excel - Einsatz im Controlling, € 220,--
- 26.03. - 21.05. Ausbildung zum/zur KinderbetreuerIn, € 1.080,--
- 04.03. - 10.03.2022 Berufsreifeprüfung Lehrgang Englisch, € 890,--
- 12.03. - 12.11. Berufsreifeprüfung Lehrgang Betriebswirtschaft und Rechnungswesen, € 930,--
- 15.03. - 19.15. Vorbereitungslehrgang auf den Lehrabschluss - kaufmännisches Grundmodul, € 710,--



Staatlich befugter und beideter Ziviltchniker
Allgemein befähigter und gerichtlich zertifizierter Sachverständiger
Zertifizierter Projektmanager

macho

ARCHITEKT



Architekt Macho ZT GmbH

A-3950 Gmünd
Schlossparkgasse 3
T +43 2852 54925
www.architekt-macho.at
office@architekt-macho.at

PLANUNG
GUTACHTEN
BAUAUFSICHT
PROJEKTMANAGEMENT

Wir schaffen GRUNDLAGEN

VERMESSUNG

DI Weißenböck
Morawek



3950 Gmünd | Gymnasiumstraße 2
Telefon: 02852 / 531 61 | Fax: DW-31
www.dervermesserer.at

Staatlich befugter und beideter
Ingenieurkonsulent
für Vermessungswesen



ZT



DISTLBACHER

Öffentlicher Notar



Dr. Bernhard Distlbacher MBL
3950 Gmünd, Stadtplatz 39
+43 2852 52376, kanzlei@distlbacher.at
www.distlbacher.at

**DIE ERSTE NOTARIELLE
RECHTSAUSKUNFT IST KOSTENLOS.**

expert  **Schrems & Waidhofen/Th.**

HÖRMANN

Elektrofachmarkt
Wir bieten Ihnen: TV-Geräte, Audio- u. Videogeräte, Satellitenanlagen, Telekommunikation, Navigationsgeräte, Kleingeräte, Küchengeräte, Heiz- u. Klimaanlage, Kühl- u. Gefriergeräte, Waschmaschinen u. Trockner, Elektroinstallationsmaterial, uvm. Natürlich zu besten Preisen.

Liefer- und Montageservice
Wir liefern, bauen Ihre Geräte ein, nehmen die Geräte in Betrieb, erklären Ihnen vor Ort die Funktionen und entsorgen natürlich auch Ihr Altgerät. Wir überprüfen Ihre Geräte, beraten Sie bei Neuananschaffungen und wickeln für Sie Kostenvoranschläge für Versicherungen ab.

Reparatur- und Störungsdienst
Eigene Reparaturwerkstätte für Haushaltsgeräte und Unterhaltungselektronik aller gängigen Marken. Störungsbehebung bei Stromausfällen, Antennenanlagen oder sonstigen elektrotechnischen Geräten. Wir bieten Ihnen mit unserem bestens geschulten Personal schnelle Hilfe in allen Situationen.

Elektroinstallationstechnik
Haus- u. Industrieanlagen, Blitzschutz, Steuerung- u. Regelungstechnik, KNX-Bus-Systeme, Beleuchtungstechnik, Not- und Sicherheitsbeleuchtung, Brandmeldeanlagen, Kraftwerkstechnik, EVN-Anträge, Elektroatteste, Sicherheits- und Anlagenüberprüfungen.

Sicherheits- und Kommunikationstechnik
Alarm- u. Videocameras, Telefonanlagen, Netzwerktechnik, Photovoltaik, Zutrittskontrolle, Sprechanlagen, Visualisierungen, Internet, Satellitentechnik.

Die besten Argumente für expert Hörmann!

So erreichen Sie uns ...

Schrems - tel.: 02853/20300
Waidhofen - tel.: 02842/51600

in Notfällen unter der Nummer: 0664/2212000

3943 Schrems, Josef Widy Strasse 17, E-mail: schrems@expert-hoermann.at
3830 Waidhofen/Th. Öamtcstrasse 3, E-mail: info@expert-hoermann.at